

# CONTRACT DE VÂNZARE-CUMPĂRARE nr. 425

mun. Chișinău

Data: 1 august 2024

VOLTA SRL, în persoana Directorului, Crețu Ghenadie, ce acționează în baza Statutului, denumită în continuare "Vânzător", pe de o parte, EURO LIGHT S.R.L., în persoana Directorului dnul/dna, SCOBIOALA EUGEN, ce acționează în baza Statutului, denumită în continuare "Cumpărător", pe de altă parte, și Persoana fizică DI/na SCOBIOALA EUGENIU, cu domiciliul în CHISINAU, CHISINAU, str. MIRCEA CEL BATRIN, № 34, bl. 1, ap. 19., IDNP: 2007048018022, a.n. 17.05.1990 buletin de identitate Seria nr. B48022842, eliberat la data de 15.04.2015, nr. de telefon: 069979392, denumită în continuare "Fidejutor", au încheiat prezentul Contract, convenind asupra următoarelor clauze:

## I. OBIECTUL CONTRACTULUI

- 1.1. Vânzătorul se obligă să furnizeze, iar Cumpărătorul să primească și să achite produse sau servicii în continuare denumită „Produse”, din gama celor comercializate de Vânzător și aflate în stocul acestuia, conform termenelor și condițiilor specificate în prezentul Contract.
- 1.2. Alte forme de colaborare sunt reglementate prin contracte distincte.

## II. CONDIȚIILE DE COMANDĂ ȘI EXECUTĂREA CONTRACTULUI

- 2.1. Operațiunile de comandă și de furnizare a produselor constau în efectuarea de către Cumpărător a comenzii și în furnizarea de către Vânzător a produselor comandate, conform condițiilor prezentului Contract.
- 2.2. Asortimentul, cantitatea și prețul produselor sunt indicate în: specificație, oferta comercială sau factura fiscală.
- 2.3. Comenzile pot fi transmise Vânzătorului în scris, prin fax, poștă electronică sau prin orice altă modalitate aprobată de Părți, cu indicarea numelui și prenumelui persoanei responsabile care transmite și acelei ce recepționează comanda.
- 2.4. Comanda va include:
  - 2.4.1. Numărul și data expedierii;
  - 2.4.2. Denumirea produselor cu indicarea fiecărei poziții din sortiment;
  - 2.4.3. Articolul fiecărei poziții din sortiment;
  - 2.4.4. Codul produselor;
  - 2.4.5. Cantitatea pe fiecare poziție din sortiment;
  - 2.4.6. Locul livrării cu indicarea adresei;
  - 2.4.7. Data livrării produselor.
- 2.5. Corectările, modificările sau completările comenzilor se admit doar cu acordul ambelor părți.
- 2.6. Furnizarea produselor de către Vânzător, se va face în baza comenzilor transmise de Cumpărător, în termen de 5 (cinci) zile lucrătoare de la recepționarea comenzii, în strictă conformitate cu comanda primită, în limita stocului disponibil.
- 2.7. În cazul unor temeiuri motivate, Vânzătorul este în drept să modifice termenul de furnizare a produselor, anunțând verbal, telefonic sau în scris în mod prealabil Cumpărătorul.
- 2.8. Să livreze produse în termenele specificate în prezentul contract, sau în alte acorduri acceptate de părți la locul aflării cumpărătorului sau unde solită acesata.
- 2.9. Transportul și expedierea produselor intră de regulă pe seama și cheltuiala Vânzătorului. Vânzătorul este scutit de alte cheltuieli suportate de cumpărător în legătură cu procurarea produselor de la magazinele sau depozitele Vânzătorului.
- 2.10. Orice modificare privind înlocuirea asortimentului, categoriei și cantității produselor din comandă se va efectua prin negocieri verbale sau în scris între Părți, în momentul executării comenzii, fără a atrage după sine: refuzul de recepționare a produselor comandate, returnări, penalități.
- 2.11. Toate produsele furnizate vor fi verificate din punct de vedere cantitativ, calitativ și altor aspecte juridice și tehnice de către reprezentanții Vânzătorului și al Cumpărătorului în momentul transmiterii lor de la Vânzător la Cumpărător. Produsele se consideră predate și primite în cantitate și calitate în bază de factură fiscală sau un alt document confirmativ prevăzut de legislația în vigoare, completat în modul stabilit, semnat de reprezentanții ambelor Părți inclusiv ștampilat (ștampila nu se aplică în cazurile prevăzute de legislație sau de acordul părților). Din acest moment, riscul pieirii sau deteriorării fortuite a bunului este transmis Cumpărătorului.
- 2.12. Data furnizării produselor se consideră data indicată în factură fiscală sau un alt document confirmativ prevăzut de legislația în vigoare, completată în modul stabilit, ștampilat și semnat de reprezentanții ambelor Părți.
- 2.13. Produsele sunt utilizate de Cumpărător în scopul satisfacerii nevoilor întreprinderii sau revânzarea acestora către persoane terțe (utilizatorul final).

## III. PREȚUL ȘI MODALITATEA DE PLATĂ

- 3.1. Prețul final al produselor este stabilit în facturile fiscale emise de Vânzător și acceptate de părți.
- 3.2. Actele prevăzute la pct. 3.1. întocmite și acceptate de părți începând cu semnarea prezentului contract sunt anexe ale acestuia și poartă prezumția că sunt întocmite conform prezentului contract.
- 3.3. Cumpărătorul beneficiază din partea Vânzătorului de un plafon maxim la achiziționarea produselor în sumă de 300 000,00 (Trei sute mii lei 00 bani) MDL.
- 3.4. Achitarea se va efectua de Cumpărător în termen de 7 (șapte) zile calendaristice din momentul realizării produselor către utilizatorul final sau utilizării acestora în scopuri proprii, însă nu mai târziu de 30 (Treizeci) de zile calendaristice din momentul recepționării produselor de la Vânzător și semnării facturii fiscale.
- 3.5. Pentru produsele procurate peste plafonul maxim conform pct. 3.3., Cumpărătorul va achita în avans prețul acestora.

- 3.6. Plata se efectuează prin transfer bancar la contul de decontare a Vânzătorului. Cumpărătorul poate achita prețul produselor și în avans, inclusiv și cash la casele de marcat VOLTA.
- 3.7. Cumpărătorul își stabilește desinestătător prețurile pentru vânzarea ulterioară a produselor.
- 3.8. Încălcarea de către Cumpărător a termenilor prevăzuți în capitolul III al prezentului contract inclusiv necomunicarea sau comunicarea eronată a stocurilor de produse îi oferă Vânzătorului dreptul de a modifica unilateral reducerea acordată și condițiile de plată pentru comenzile ulterioare.

## IV. DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

### 4.1. Vânzătorul se obligă:

- 4.1.1. Să furnizeze, în limita stocului disponibil, produse în cantitatea, calitatea, prețul și termenele specificate în condițiile prezentului Contract.
- 4.1.2. Să furnizeze produse în conformitate cu legislația în vigoare a Republicii Moldova.
- 4.1.3. Să predea produse fără vicii materiale, tehnice și juridice.
- 4.1.4. Vânzătorul acordă garanție în limita garanțiilor acordate de producătorul produselor, în acest caz Vânzătorul este obligat să predea produse însoțite de certificatele de garanție. Vânzătorul este obligat să asigure serviciul tehnic de garanție a produselor, doar în condițiile și limitele garanției acordate.
- 4.1.5. Să informeze Cumpărătorul despre toate schimbările în organizarea sa, care ar putea afecta respectarea obligațiilor contractuale de către acesta (reorganizare, lichidare, schimbarea administratorului, schimbarea sediului, a rechizitelor bancare etc).
- 4.1.6. Să compenseze cheltuielile, suportate de Cumpărător ca urmare a reparării prejudiciilor cauzate de produse livrate, în limita prețului produsului neconform/viciat și numai în cazul în care neconformitatea produsului îi este imputabilă Vânzătorului.
- 4.1.7. La recepționarea notificării din partea Cumpărătorului referitoare la necorespunderea produselor, să delege, în termen de 3 (trei) zile, un reprezentant pentru confirmarea sau infirmarea faptului dat, cu întocmirea unui-proces verbal de constatare semnat de reprezentanții ambelor părți.
- 4.1.8. Să asigure pe cont propriu deservirea de garanție a produselor ce necesită reparație în termenul de garanție.

### 4.2. Vânzătorul are dreptul:

- 4.2.1. Să oprească furnizarea produselor, să încaseze despăgubiri, să renunțe la executarea de mai departe a Contractului, în cazul în care Cumpărătorul nu-și onorează obligațiile contractuale.
- 4.2.2. Să solicite de la Cumpărător achitarea penalităților și altor prejudicii cauzate de Cumpărător în urma neexecutării sau executării necorespunzătoare a condițiilor prezentului contract.
- 4.2.3. În limita stocului disponibil, să asigure Cumpărătorul cu materiale publicitare și tehnico-informative (stand-uri, baner-e, cataloage etc), precum și cu specialiști în vederea instruirii vânzătorilor-consultanți ai Cumpărătorului.
- 4.2.4. Să verifice în timpul programului de lucru stocul de produse livrate Cumpărătorului, cu informarea reprezentantului Cumpărătorului, fără a se implica în activitatea gospodărească a acestuia.

### 4.3. Cumpărătorul este obligat:

- 4.3.1. Să primească produsele comandate și să achite în conformitate cu condițiile prezentului Contract.
- 4.3.2. Să verifice prezența și setul integral al produselor și a tuturor documentelor însoțitoare, iar în cazul depistării necorespunderilor calitative/cantitative și de altă natură la produsele furnizate și/sau necorespunderilor la documentele însoțitoare, să anunțe Vânzătorul în momentul predării produselor.
- 4.3.3. Să comunice stocurile de produse conform pct. 4.3.8.
- 4.3.4. Să informeze Vânzătorul despre toate schimbările în organizarea sa, care ar putea afecta respectarea obligațiilor contractuale de către acesta (reorganizare, lichidare, schimbarea administratorului, schimbarea sediului, a rechizitelor bancare etc).
- 4.3.5. Să prezinte la cererea Vânzătorului documentele necesare care să probeze identitatea, împuternicirile și adresa Cumpărătorului precum și a reprezentanților acestuia.
- 4.3.6. Pentru produsele la care Vânzătorul acordă termen de garanție: în cazul apariției unor defecte în perioada valabilității garanției acordate, Cumpărătorul este obligat să aducă produsul respectiv pentru verificare la Service Centru indicat în certificatul de garanție, însoțită de bonul fiscal sau factura fiscală și certificatul de garanție. Cumpărătorul nu are dreptul să înlocuiască produsul respectiv pe altul nou fără acordul Vânzătorului și fără avizul de constatarea a specialiștilor de la Service Centru al Vânzătorului. În cazul constatării defectelor de uzină, Vânzătorul va repara/înlocui produsul respectiv, după caz. Dacă vor fi constatate careva defecte ale produselor examinate care s-au produs din vina Cumpărătorului, Service Centru al Vânzătorului va elibera Cumpărătorului un act de constatare a defectelor depistate, prin care se va informa faptul că, Vânzătorul nu poartă răspundere materială pentru produsele defectate. Respectiv, riscul pieririi sau deteriorării produselor din acel moment va fi pe seama și cheltuiala Cumpărătorului.
- 4.3.7. Să aducă la cunoștința salariaților și/sau reprezentanților acestuia despre executarea prezentului contract și să se asigure că au împuternicirile necesare să acționeze în conformitate cu prezentul contract (ex. să semneze facturile fiscale și să le stampileze, să primiască produse, să achite produsele).
- 4.3.8. Să țină evidența stocurilor de produse în format electronic (recomandat un soft de evidență contabilă), care să genereze informația rapid în format „excel” și va expedia Vânzătorului săptămânal rapoarte cu stocurile de produse în format „excel”, care va cuprinde obligatoriu: codul produsului – Volta, denumirea produsului, unitatea de măsură, cantitatea, prețul inclusiv TVA, suma inclusiv TVA.
- 4.3.9. Să țină evidența stocurilor de produse conform pct. 4.3.8. și să facă o analiză de piață în raza teritorială unde își desfășoară fizic activitatea de comerț și să completeze stocurile de produse prin comandarea de la Vânzător cu produse care au o cerere de piață.

#### **4.4. Cumpărătorul are dreptul:**

- 4.4.1. Să ceară eliberarea tuturor documentelor însoțitoare a produselor.
- 4.4.2. Să solicite din partea Vanzătorului deservirea pe garanție a produselor ce necesită reparație, doar în condițiile și limitele garanției acordate.
- 4.4.3. Să verifice calitatea produselor furnizate.
- 4.4.4. Să refuze de a primi produse fără documente însoțitoare în regulă.
- 4.4.5. Pentru creșterea vânzărilor și o bună poziționare pe piață a produselor livrate de Vanzător, se recomandă Cumpărătorului să desfășoare acțiuni de marketing cu scopul promovării produselor.

### **V. RĂSPUNDEREA PĂRȚILOR**

- 5.1. Pentru neexecutarea sau executarea necorespunzătoare a obligațiilor contractuale partea vinovată poartă răspundere în conformitate cu prevederile legislației Republicii Moldova și a prezentului contract și este obligată să achite celeilalte părți pentru prejudiciul cauzat o penalitate în mărime de 0,50% din suma neachitată sau suma produselor nelivrate pentru fiecare zi de întârziere a achitării sau livrării.
- 5.2. În cazul în care una din părți este în întârziere, cealaltă parte este în drept să calculeze și să încaseze de la partea vinovată penalitatea pe toată perioada de întârziere chiar dacă depășește datoria propriu-zisă. Penalitatea poate depăși prejudiciul.
- 5.3. Părțile sunt în drept să emită facturi fiscale cu încasarea penalității.
- 5.4. Penalitatea prevăzută la pct. 5.1. este considerat un prejudiciu anticipat de către părți prin neonerarea în termen a obligațiilor contractuale, respectiv partea care o invocă este scutită de obligația de a proba cuantumul prejudiciului, precum și întinderea acestuia.
- 5.5. În cazul în care Cumpărătorul la solicitarea Vanzătorului refuză să comunice stocul de produse existent, în termen de 7 (șapte) zile din momentul recepționării notificării (sub formă de e-mail sau scrisoare), atunci se va considera că produsele au fost vândute și Vanzătorul este în drept să-și revindică drepturile pecuniare.
- 5.6. Vanzătorul este exonerat de răspundere pentru predarea produselor sau serviciilor în baza facturilor fiscale semnate și ștampilate de reprezentanții Cumpărătorului sau semnate electronic.
- 5.7. Fidejursorul va răspunde solidar cu Cumpărătorul, pentru toate obligațiile contractuale ale acestuia față de vânzător.

### **VI. CLAUZA ANTI-CORUPȚIE**

- 6.1. Prin noțiunea de „Act de corupție” se înțeleg promisiunea, oferirea sau darea, pretinderea, acceptarea sau primirea, de către o parte celeilalte părți și/sau reprezentanții acestora sau prin mijlocitor de bunuri, bani, servicii, privilegii sau avantaje sub orice formă, ce nu i se cuvin, pentru aceasta sau pentru o altă persoană, pentru a îndeplini sau nu ori pentru a întârzia sau a grăbi îndeplinirea unei acțiuni în executarea prezentului contract sau contrar acestuia.
- 6.2. Părțile garantează la momentul semnării prezentului Contract, că pe perioada de executare a prezentului Contract și până la încetarea acestuia:
  - 6.2.1. Sunt familiarizate cu legislația în vigoare, aplicabilă actelor de corupție, inclusiv orice modificări aduse acesteia;
  - 6.2.2. Au implementat procedurile și controalele interne pentru a preveni comiterea oricărui act de corupere și să asigure că orice caz suspicios sau evident de comitere a corupției este investigat și raportat imediat;
  - 6.2.3. Activează în cadrul legal, țin evidența activității sale, inclusiv evidența financiară și contabilă, într-o formă adecvată care nu ar periclita drepturile și interesele partenerilor săi.

### **VII. CONFIDENȚIALITATEA**

- 7.1. Părțile se obligă să păstreze confidențialitatea informației în orice formă (scrisă, verbală sau electronică) în privința prezentului Contract și a altor acorduri legate de implementarea prezentului Contract (denumite în continuare „Informație Confidențială”).
- 7.2. Fiecare din Părți se obligă să nu divulge și/sau în alt mod să pună la dispoziția terțelor persoane informația confidențială a celeilalte Părți, obținută în rezultatul colaborării, fără acordul scris al celeilalte Părți.
- 7.3. Transmiterea informației confidențiale terțelor persoane, publicarea sau divulgarea ei în alt mod în perioada de valabilitate a prezentului Contract și în decurs de 3 (trei) ani după încetarea acestuia, poate fi efectuată doar cu acordul scris al Părților, cu excepția cazurilor prevăzute expres de legislația Republicii Moldova.
- 7.4. Informația confidențială se aduce la cunoștința doar acelor reprezentanți/colaboratori ai Părților, care nemijlocit participă la executarea prezentului Contract.
- 7.5. Partea care încalcă clauza de confidențialitate va repara prejudiciile produse celeilalte Părți în conformitate cu dispozițiile legislației Republicii Moldova.

### **VIII. IMPEDIMENTUL JUSTIFICATOR**

- 8.1. Părțile se eliberează de răspundere pentru neexecutarea sau executarea necuvenită a obligațiilor din prezentul Contract, în caz dacă această neexecutare sau executare necuvenită, constituie drept urmare a circumstanțelor datorită unui impediment justificat invocat în condițiile legii.
- 8.2. Partea care nu-și poate executa obligațiile sale, ce reies din prezentul Contract, din cauza circumstanțelor datorită unui impediment justificat va notifica neîntârziat cealaltă Parte în scris prin scrisoare recomandată despre survenirea acestor circumstanțe și impactul lor asupra executării obligațiilor contractuale în termen de cel mult 7 (șapte) zile calendaristice din momentul apariției lor. În caz contrar, Partea care nu a notificat cealaltă Parte contractantă, nu poate face trimitere la circumstanțe de impediment justificat ca temei pentru exonerare de la răspundere.
- 8.3. Notificarea va conține date referitoare la caracterul fenomenelor sau a evenimentelor, precum și copii ale documentelor oficiale, eliberate de organele competente, care atestă existența acestor circumstanțe și, în măsura posibilității, legătura lor cauzală cu imposibilitatea îndeplinirii obligațiilor, Părții conform prezentului Contract.

8.4. Partea afectată va lua toate măsurile pentru minimalizarea efectelor acestor circumstanțe asupra executării prezentului Contract și va depune eforturi susținute pentru a le depăși și pentru a-și îndeplini mai departe obligațiile contractuale.

8.5. Pe toată perioada impedimentului justificat obligațiile ambelor părți ce decurg din prezentul Contract vor fi prelungite.

## IX. NOTIFICĂRI ȘI SOLUȚIONAREA LITIGIILOR

9.1. Transmiterea de notificări de orice fel se face în scris, atât pe suport fizic cât și electronic, și se consideră corespunzătoare odată cu confirmarea de primire din partea destinatarului. În cazul trimerilor poștale confirmarea se face prin avizul poștal indiferent dacă este sau nu semnat de partea care trebuia să primească scrisoare. În situații excepționale părțile se vor contacta telefonic sau e-mail.

9.2. Toate notificările între părți se fac la adresele și contactele indicate în prezentul contract, conform rechizitelor prezentate în capitolul XI (unsprezece).

9.3. Părțile sunt obligate să examineze pretențiile înaintate în termen de 7 zile calendaristice de la data primirii acestora și să comunice despre decizia luată. Necomunicarea în termenul menționat se va considera refuz, inclusiv nerecepționarea trimerilor poștale (corespondența).

9.4. Toate litigiile, apărute în legătură cu prezentul Contract, vor fi soluționate pe cale amiabilă. În cazul în care Părțile nu au găsit nici o soluție, litigiile vor fi examinate de către instanța de judecată competentă din Republica Moldova.

## X. DISPOZIȚII FINALE ȘI TRANZITORII

10.1. Prezentul contract intră în vigoare din momentul semnării lui de către Părți și este valabil până la 31 decembrie 2024.

10.2. În cazul în care, nici una din părțile contractante nu va notifica cealaltă parte despre intenția de modificare sau reziliere a contractului, cu cel puțin 15 (cincisprezece) zile calendaristice înainte de expirarea termenului prevăzut la pct. 10.1., acesta se va considera prelungit, și în viitor va continua să fie prelungit automat de fiecare dată încă pentru 1 (un) an calendaristic consecutiv.

10.3. Nici una dintre Părți nu are dreptul să transmită drepturile și obligațiile sale stipulate în prezentul Contract unor terțe persoane fără acordul în scris al celeilalte părți.

10.4. Prezentul Contract poate fi modificat și completat prin Acord comun al părților, în formă scrisă, semnat și stampilat de către părți. Nu se admit categoric rectificări cu scris de mână a Contractului. În cazul existenței unor astfel de rectificări, cele din urmă nu vor produce efecte juridice.

10.5. Părțile declară și garantează următoarele:

10.5.1. Dispun de toate împuternicirile și drepturi pentru semnarea prezentului contract, inclusiv reprezentanții acestora;

10.5.2. Că au citit și sunt de acord cu clauzele prezentului contract;

10.5.3. La semnarea prezentului contract s-au călăuzit de buna credință și intenția liberă de orice viciu;

10.5.4. Rechizitele, datele de contact și adresele din capitolul XI (unsprezece) sunt veridice, precum și răspund la telefon, sms, e-mail și recepționează trimerile poștale (corespondența), iar în caz de modificare să informeze cealaltă parte în termen de 7 (șapte) zile calendaristice.

10.6. Prezentul Contract este întocmit în 2 (două) exemplare originale în limba română, câte unul pentru fiecare parte, având aceeași putere juridică.

## XI. RECHIZITELE PĂRȚILOR

| VÂNZĂTOR:                                                                                                                                                                                                                                                                                          | CUMPĂRĂTOR:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>VOLTA SRL</b><br><b>Sediul:</b> mun. Chisinau, str. Padurii nr.19<br><b>IDNO:</b> 1003600028059, TVA: 0303478<br><b>OTP Bank S.A.</b><br><b>IBAN:</b> MD52MO2224ASV22344627100, BIC: MOBBMD22<br><b>Tel.:</b> 267777, 267750<br><b>E-mail:</b> info@volta.md<br><b>Director Crețu Ghenadie:</b> | <b>EURO LIGHT S.R.L.</b><br><b>Sediul:</b> CHISINAU, str. MIRCEA CEL BATRIN, № 34, bl. 1, ap. 19,<br><b>IDNO:</b> 1016600031961, TVA: 0405392<br><b>BC "Moldindconbank" S.A. Chisinau</b><br><b>IBAN:</b> MD64ML022510000000001010, BIC: MOLDM2X<br><b>Tel.:</b> 069755721 Dumitru<br><b>E-mail:</b> info@eurolight.md<br><b>Director SCOBIOALA EUGEN:</b> |
| <b>Coordonat:</b><br><b>Nume prenume:</b> MOLISTEANU ROMAN                                                                                                                                                                                                                                         | <b>FIDEJUSOR:</b><br><b>SCOBIOALA EUGENIU</b><br><b>Domiciliul:</b> CHISINAU, CHISINAU, str. MIRCEA CEL BATRIN, № 34, bl. 1, ap. 19,<br><b>IDNP:</b> 2007048018022, a.n. 17.05.1990<br><b>Buletin de Identitate Seria/nr.</b> B48022842<br><b>Tel:</b> 069979392<br><b>E-mail:</b><br><b>SCOBIOALA EUGENIU</b>                                             |